

# COLOMBE DU MASSIS

## MESSAGER DE L'ARMÉNIE

PUBLIÉE SOUS LES AUSPICES

DE M. ÉDOUARD RAPHAËL GHARAMIAN.

ԳԻՆ ԸՆԿԵՐԱԳՐՈՒԹԵԱՆ.		PRIX D'ABONNEMENT :	
Ի Փարիզ, տարեկան . . . . .	Ֆրանք 25 »	Paris, par an . . . . .	Fr. 25
Արտաքոյ . . . . .	28 »	Étranger. . . . .	28
Գին միոյ տետրակի . . . . .	3 »	Prix d'un numéro . . . . .	3
<i>Տեղի ընկերադրութեան.</i>		<i>On souscrit :</i>	
Ի ՓԱՐԻԶ, Ի ԳՐԱՆՈՑԻ ՊԱՐՈՆ Ճ. ԱՐԱՄԵԱՆ,		A PARIS, CHEZ M. D. ARAM,	
Ի Փողոցն Աեն-Սիլվիս, Թ. 38.		rue Saint-Sulpice, 38.	

### ԲՈՎԱՆԳԻՄԱԿՈՒԹԻՒՆ.

### SOMMAIRE.

- Ա. ԿԵՆՏԱՂՕԳՈՒՑ ԲԱՆԲ.
- Մուրատեան վարժարանին շփոթութեանցը վրայ քանի մը խօսք .  
Մաղձախտի դեղ մը .
- Բ. ՏԵՍԱՐԱՆԲ ԵՒՐՈՊԱՅ.
- Բացումն համաշխարհական Արուեստանդիսին որ ի Փարիզ .  
Վիճակագրութիւն Գաղղիոյ .  
Համաշխարհական ընկերութիւն արուեստասիրաց .  
Ելեքտրական հեռագիր ընդ մէջ Եւրոպայ եւ Ամերիկոյ .
- Գ. ՀԱՆԳԻՍԱՐԱՆ ԱՇԽԱՏԱՆԵՆ ՄԱՐԳԿԱՆ.
- Ֆրանքիւն . ( Շարայարութիւն :)
- Դ. ՀԱՅԿԱԶԵԱՆ ԹԱՆԳԱՐԱՆ.
- Առաջարկութիւն Հոովմեական Հայ ժողովրդէն գաղ-  
րական տանելու ի ձեզայիւր . Հայ. եւ Գաղղ .  
Տարսոն Կիլիկիացոց . Հայ. եւ Գաղղ .
- Ե. ՓԱՐԻԶԵԱՆ ԱՄՍԱԳԻՐ.
- Մուրճանդակ Մասեաց Աղանոյ .  
Փարիզ հրատարակուած նորատիպ հայերէն գրքեր .

- I. CONNAISSANCES UTILES.
- Quelques mots sur les événements du collège arménien Moorat.  
Un remède contre le choléra.
- II. TABLEAUX DE L'EUROPE.
- Inauguration de l'ouverture de l'Exposition universelle de Paris.  
Statistique de France.  
Société universelle des artistes.  
Télégraphe électrique entre l'Europe et l'Amérique.
- III. GALERIE DES HOMMES DE MÉRITE.
- Franklin (Suite).
- IV. MUSÉE ARMÉNIEN.
- Projet de la colonisation de l'Algérie par des Arméniens catholiques. Arm.-Franç.  
Tarse en Cilicie. Arm.-Franç.
- V. CHRONIQUE MENSUELLE DE PARIS.
- Courrier de la Colombe du Massis  
Nouvelles publications arméniennes à Paris.

1<sup>re</sup> Année. — Mai 1855. — N° 5.